



Do natychmiastowej publikacji: 22.11.2023

GUBERNATOR KATHY HOCHUL

## GUBERNATOR HOCHUL ZACHĘCA MIESZKAŃCÓW STANU NOWY JORK DO ROBIENIA LOKALNYCH ZAKUPÓW W ŚWIĘTO SMALL BUSINESS SATURDAY

*25 listopada w całym stanie Nowy Jork obchodzone jest święto Sobota Dla Małych Firm*

***Wspieranie lokalnych firm pomaga tworzyć miejsca pracy i promować regionalny wzrost gospodarczy***

Gubernator Kathy Hochul zachęca dziś mieszkańców stanu Nowy Jork do wspierania lokalnych i regionalnych małych firm w okresie świąt – zwłaszcza w najbliższą sobotę, 25 listopada, z okazji „Soboty Dla Małych Firm” (Small Business Saturday), która jest świętem honorującym poświęcenie i ducha przedsiębiorczości właścicieli małych firm w naszym stanie. Małe firmy stanowią 98 procent wszystkich firm w stanie Nowy Jork i zatrudniają 40 procent kadry pracowniczej w sektorze prywatnym. Robiąc zakupy lokalnie, mieszkańcy stanu Nowy Jork inwestują wpływy z podatków z powrotem w swoje społeczności, wspierają miejsca pracy, i promują regionalny wzrost gospodarczy.

„Jako córka właściciela małej firmy wiem, że jej założenie i rozwój wymaga ciężkiej pracy i wytrwałości”, **powiedziała gubernator Hochul.** „Od początku mojej administracji dokonujemy historycznych inwestycji w małe firmy w stanie Nowy Jork, które zapewniają miejsca pracy, pobudzają lokalną gospodarkę i mają ogromny wpływ na społeczności w całym stanie. Zachęcam mieszkańców stanu Nowy Jork do robienia zakupów lokalnie w tę Sobotę Dla Małych Firm i każdego dnia”,

**Prezes, dyrektor naczelna i komisarz Empire State Development, Hope Knight, powiedziała:** „Małe firmy mają kluczowe znaczenie dla naszych lokalnych gospodarek; są własnością naszych sąsiadów i przyjaciół i dokonują reinwestycji w nasze społeczności. Patrząc w przyszłość na święto Sobota Dla Małych Firm, musimy pamiętać o wspieraniu lokalnych firm w ten weekend i przez cały sezon świąteczny”.

**Komisarz ds. pracy stanu Nowy Jork, Roberta Reardon, powiedziała:** „Małe firmy są sercem naszej zróżnicowanej i prężnej gospodarki. W te święta i przez cały rok 2024 róbcie małe, ale częste zakupy, aby wspierać swoich sąsiadów i lokalne gospodarki w całym stanie”.

**P.o. komisarza Departamentu Podatków i Finansów (Department of Taxation and Finance), Amanda Hiller, powiedziała:** „Stan Nowy Jork polega na sektorze małych firm, wspiera go i honoruje. Oferujemy szeroki wachlarz ulg podatkowych i zachęt, aby pomóc w zakładaniu i rozwijaniu małych firm i jesteśmy wdzięczni za wkład właścicieli małych firm nie tylko w ten weekend, ale przez cały rok”.

**Stanowy Komisarz ds. Rolnictwa w stanie Nowy Jork, Richard A. Ball, powiedział:** „Sobota Dla Małych Firm to świetna okazja, aby odwdziżyć się lokalnym firmom, których właściciele tak ciężko pracują, aby zapewnić swoim społecznościom wyjątkowe produkty nie tylko w czasie świąt, ale przez cały rok. W Departamencie dokładamy wszelkich starań, aby wspierać nasze farmy i małe firmy produkujące żywność i napoje, w tym poprzez nasze programy NYS Grown & Certified i Taste NY, które pomagają nam przedstawić je nowym klientom i opowiedzieć ich historię. Jest tak wielu wspaniałych mieszkańców stanu Nowy Jork wytwarzających wysokiej jakości, unikalne produkty, od artykułów upominkowych po wspaniałe jedzenie i napoje, dlatego zachęcam wszystkich do myślenia lokalnie podczas świątecznych zakupów. Zatrzymajcie się w najbliższym sklepie Taste NY, zróbcie zakupy online na [ShopTasteNY.gov](http://ShopTasteNY.gov) lub odwiedźcie swoją ulubioną lokalną farmę, lokal gastronomiczny lub producenta napojów rzemieślniczych, aby wesprzeć rolników w stanie Nowy Jork”.

Pod przewodnictwem gubernator Hochul, stan Nowy Jork niezmiennie zachęca małe firmy w stanie Nowy Jork do rozwoju, prosperowania i maksymalizacji szans na sukces poprzez różne inicjatywy i programy agencji. Od czasu objęcia urzędu gubernator ustanowiła i rozszerzyła bezprecedensową liczbę 26 programów skierowanych wyłącznie dla małych firm i przeznaczyła blisko 1 mld USD na wsparcie małych firm za pośrednictwem agencji Empire State Development (ESD).

Stan Nowy Jork jest jednym z najbardziej przedsiębiorczych w kraju i wspiera sieć [Centrów Wspierania Przedsiębiorczości](#) (Entrepreneurship Assistance Centers, EAC) w całym stanie. Centra te zapewniają instrukcje, szkolenia, pomoc techniczną i usługi wspierające dla mieszkańców stanu Nowy Jork, którzy są zainteresowani rozpoczęciem lub niedawno rozpoczęli własną działalność gospodarczą, lub przedsiębiorcom pragnącym rozszerzyć lub wzmocnić swoją działalność na wczesnym etapie.

Empire State Development nadzoruje ponad 500 mln USD funduszy federalnych przyznanych w ramach [stanowej inicjatywy kredytowej dla małych firm](#) (State Small Business Credit Initiative, SSBCI), mających na celu pomoc małym i od lat defaworyzowanym firmom w osiągnięciu sukcesu. [Wydział ds. Małych Firm](#) (Division of Small Business), działający w ramach ESD, wspiera firmy zatrudniające mniej niż 100 pracowników poprzez szereg programów i inicjatyw, które zachęcają do rozwoju. Na stronie internetowej Wydziału znajdują się zasoby, które pomagają właścicielom małych firm wyszukiwać dostępne programy, w tym strona internetowa naszego stanu [Business Express](#), która szczegółowo przedstawia różne wymagania biznesowe.

Departament Pracy Stanu Nowy Jork (New York State Department of Labor, NYSDOL) oferuje wiele bezpłatnych usług dla firm każdej wielkości, w tym tysiące ogłoszeń o

pracę na [stronie internetowej](https://www.labor.ny.gov/business) NYSDOL, dostęp do dziesiątek tysięcy wykwalifikowanych kandydatów w puli talentów, targi kariery i dostosowane wsparcie rekrutacyjne oraz usługi konsultacyjne w zakresie zasobów ludzkich. Każdego roku ponad 24 000 firm współpracuje z Departamentem Pracy, aby umieścić swoje oferty pracy, znaleźć odpowiednich kandydatów, uzyskać dostęp do programów motywacyjnych i szkoleniowych, skorzystać z ulg podatkowych i innych udogodnień, uzyskać pomoc w zakresie prawa pracy oraz bezpieczeństwa i higieny pracy, a także znaleźć środki pozwalające uniknąć zwolnień. Więcej informacji można znaleźć na stronie <https://www.labor.ny.gov/business>.

Departament Rolnictwa i Rynków Stanu Nowy Jork (New York State Department of Agriculture and Markets) wspiera stanowy przemysł rolniczy, który obejmuje blisko 33 500 gospodarstw rolnych, 700 rynków rolnych i stoisk z produktami rolnymi oraz tysiące małych przedsiębiorstw rolniczych. Departament wspiera gospodarstwa rolne oraz firmy z branży spożywczej i napojów, zapewniając kilka kluczowych usług, które usprawniają ich działalność i zwiększają produktywność, rentowność i konkurencyjność. Zapewnia również bezpośrednie możliwości promocji poprzez program NYS Grown & Certified, który promuje lokalnych hodowców i producentów uczestniczących w programach bezpiecznego zarządzania żywnością i zrównoważonego rozwoju środowiska, pomagając im lepiej konkurować na rynku.

Dodatkowo, [program Taste NY](#) prezentuje działających w stanie Nowy Jork rolników oraz firmy z branży spożywczej i napojów podczas dużych wydarzeń publicznych oraz w ponad 70 lokalizacjach Taste NY w całym stanie, w tym w Welcome Centers w stanie Nowy Jork, gdzie jego mieszkańcy mogą znaleźć prezent dla każdego na liście zakupów świątecznych. Regionalne targi Taste NY Markets i sklepy Taste NY w całym stanie Nowy Jork oferują specjalistyczne pozycje, a także gotowe i spersonalizowane kosze upominkowe, lokalną żywność, ręcznie robione przedmioty i inne unikalne produkty. Targi Taste NY są również doskonałym miejscem do zakupu szerokiej gamy produktów spożywczych i napojów, od wędlin i serów po wino i cydr, które można wykorzystać do stworzenia świeżych, pysznych świątecznych dań. Pełna lista lokalizacji Taste NY, godziny pracy i informacje kontaktowe jest dostępna na [stronie internetowej Taste NY](#).

Rynek online, [ShopTasteNY](#), oferuje możliwość zakupów produktów rolnych i prezentów w stanie Nowy Jork w zaciszu własnego mieszkania. Na ShopTasteNY.com dostępne są zestawy upominkowe na święta, a także regularna oferta produktów, które podkreślają jakość i różnorodność stanu. Zamówienia mogą być wysyłane w dowolne miejsce w Stanach Zjednoczonych i Kanadzie. Aby lepiej zapewnić, że zamówienia na prezenty dotrą do 24 grudnia, zaleca się składanie zamówień do poniedziałku 18 grudnia. W tym roku, [ShopTasteNY.com](#), internetowy rynek Taste NY, będzie oferował kilka świątecznych ofert weekendowych, w tym 50% zniżki na zakupy podczas Black Friday, darmową wysyłkę i darmowy prezent w Small Business Saturday i Sunday oraz 30% zniżki na pudełka prezentowe i darmową wysyłkę w Cyber Monday.

**Jak wspierać małe firmy każdego dnia**

- **Rób zakupy lokalnie** – postaraj się robić zakupy w małych, lokalnych sklepach w swojej społeczności. Robiąc zakupy w małych sklepach wzmacniasz lokalną gospodarkę, ponieważ właściciele małych firm zazwyczaj kupują materiały i towary w pobliżu.
- **Kupuj karty podarunkowe** – większość małych firm, od ulubionej restauracji, baru czy kawiarni, przez sąsiedni specjalistyczny sklep detaliczny, po lokalny salon fryzjerski, oferuje karty lub bony podarunkowe. Zakup kart podarunkowych to zastrzyk potrzebnych inwestycji w te firmy już po sezonie świątecznym.
- **Udaj się na lokalny rynek rolniczy** – wiele zewnętrznych rynków rolniczych na świeżym powietrzu może o tej porze roku odbywać się pod dachem, ale wciąż jest tam wiele jedynych w swoim rodzaju, unikalnych ofert. Od ręcznie robionych rękodzieł po sezonową roślinność – Twój lokalny targ rolny to świetne miejsce do wspierania lokalnych małych firm.
- **Zamawiaj jedzenie na wynos lub z dostawą z lokalnego baru lub restauracji** – nie zapomnij o napiwku. Pracownicy restauracji są jednymi z najbardziej dotkniętych przez pandemię. Wiele restauracji oferuje dostawę pod drzwi.
- **Zostaw pozytywną opinię** – jeśli znajdziesz świetny produkt, posiłek lub usługę, czy też promocję lub wyprzedaż, poinformuj o tym swoich przyjaciół i rodzinę. Nie zapomnij zostawić pozytywnej opinii na swoim profilu w mediach społecznościowych. Najlepszą reklamą jest tzw. poczta pantoflowa.
- **W razie konieczności dokonania zwrotu, skorzystaj z opcji kredytu sklepowego zamiast zwrotu pieniędzy** – jeśli możesz. Dzięki temu pieniądze pozostają w małym przedsiębiorstwie, a każdy grosz może pomóc.

###

Dodatkowe wiadomości są dostępne na stronie [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Stan Nowy Jork | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418